

German Development Cooperation

GIZ Office South Caucasus
Rustaveli Ave. 42 / Griboedov Str. 31a
0108 Tbilisi, Georgia
T +995 32 2201800
F +995 32 2201801

Your reference
Our reference

4 Oct, 2018

Wettbewerb-Ausschreibung

Projektbezeichnung: Integriertes Biodiversitätsmanagement im Südkaukasus

Projektnummer: 15.2101.2-006.00

Sehr geehrte Damen und Herren,

Im Auftrag der Bundesregierung von Deutschland ist die Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH im Bereich der Entwicklung der Deutsch-Georgischen Zusammenarbeit tätig.

Wir haben vor entsprechend **Anlage 1** Forest Kleidung zu beschaffen.

Im Interessenfall wird es gebeten, uns am **11.10.2018 bis 15:00 Uhr** Angebot in **ausgedruckter** Form, im geschlossenen Umschlag zu präsentieren.

Es wird gebeten, die Angebote in zwei Sprachen (Georgischer und Englischer oder Deutscher Sprache) zu schicken.

Die spät eingegangenen Angebote werden ausgeschlossen.

Es wird gebeten, zu berücksichtigen, dass ab Mai 2013 auf Grund der Artikel 168, Teil IV, Unterpunkt B des Gesetzes über Steuer Georgiens die Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit das Recht über Steuerbegünstigung (MwSt, Akzise, Importsteuer) nutzt und dementsprechend sollten die in GEL vorgestellten **Preise keine Steuer enthalten**.

Es wird gebeten, auf dem Umschlag folgendes zu vermerken:

- Firmenname

Deutsche Gesellschaft für
Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Registered offices
Bonn and Eschborn, Germany

Friedrich-Ebert-Allee 36 + 40
53113 Bonn, Germany
T +49 228 44 60-0
F +49 228 44 60-17 66

Dag-Hammarskjöld-Weg 1 - 5
65760 Eschborn, Germany
T +49 61 96 79-0
F +49 61 96 79-11 15

E info@giz.de
I www.giz.de

Registered at
Local court (Amtsgericht)
Bonn, Germany
Registration no. HRB 18384
Local court (Amtsgericht)
Frankfurt am Main, Germany
Registration no. HRB 12394

Chairman of the Supervisory Board
Martin Jäger, State Secretary

Management Board
Tanja Gönner (Chair)
Dr Christoph Beier (Vice-Chair)
Dr Hans-Joachim Preuß

- Kontaktinformation (Telefon, Kontaktperson)
- Tenderbezeichnung – **Field Clothes**
- Überschrift "vertraulich"
- Bitte an Stelle des Versiegelns unterzeichnen

Ausserdem folgende Adresse anzugeben:

GIZ Regionalbüro Südkaukasus
42, Rustaveli Ave. / 31a, Griboedov Str.
0108 Tbilisi

Bitte, geben Sie unser Kennzeichen 15.2101.2-006.00

Sowie unsere Nummer 91122581 an

Es wird gebeten, das Angebot auf dem Briefbogen mit Logo Ihrer Organisation zu schreiben sowie mit Siegel und Unterschrift zu versehen

- Bitte geben Sie den kürzesten Liefertermin und
- Gültigkeitsdauer des Angebots an

Sollten Sie Fragen zum Wettbewerbsablauf haben, wenden Sie sich spätestens **2 Tage** vor der Abgabe des Angebots an

Frau Mariam Tsereteli
Tel.; 995 32 2 201822
mariam.tsereteli@giz.de

Im Falle der Verletzung der Regeln kann Ihr Angebot nicht besprochen werden.

Die Bewertung der Angebote wird voraussichtlich zum **15.10.2018** beendet.

Mit freundlichen Grüßen

Mariam Tsereteli
Abteilung für Verträge und Sachbeschaffungen

Anlage
Produktbeschreibung

Anlage 1. **Spezifikation:** Produktbeschreibung

Nº	Item/Specification	Qty
1	Boots	14
	weight 650-700 gr sole Vibram upper fabric suede leather, waterproof and breathable inner fabric waterproof and breathable GORE-TEX® protection	
2	Trousers:	14
	material: Polyester/Cotton Rip-Stop Fabric Zipper closure; with Elastic Waistband; Large cargo Pockets, no less than 10 pockets double knee and seat fabrics	
3	Jackets	14
	material: Polyester; lightweighted with a layer of breathable lining; waterproof; weight max.600 gr multi-pockets: waterproof zipper pockets, at least 1 waterproof chest pocket, 1 internal pocket; hood with adjustable drawstrings	

weitere Bedingungen:

Firmenerfahrung mindestens 1 Jahre

Das Produkt soll nicht außer Produktion sein.

6 M Produkt Garantie

Lieferfrist: erwünscht 1-2 Wochen

Lieferort: Tbilisi, Gulua Str. 6

Zahlung innerhalb von 5 AT nach der Lieferung der Ware und Originale Invoice